

Berkshire Hathaway
Northwest Real Estate

Parishioner:
Pam Zielinski
503-880-8034



WERNER
READY FOR everything

JERKY & SNACKS

NOW HIRING
PACKAGING & PRODUCTION

BUSCAMOS EMPLEADOS
EN PAQUETERÍA Y PROCESO

START AT \$16-\$17 PER HOUR
SALARIO INICIAL DE \$16-\$17 POR HORA

2807 3rd Street, Tillamook, OR
503-842-7577 · wernerjerky.com

Averill
Landscaping
Materials

Bark Dust (Fir & Hemlock)
Compost * Red Rock
Decorative Rock
6955 Kilchis River Road *
503.801.1214



TRACY E. SOLIS, DVM, MS

PIONEER
Veterinary Hospital

801 MAIN ST.
TILLAMOOK, OR 97141
(503) 842-8411



GEEK
ROOFING

Residential Roofing Installations, Repairs, Skylights, Gutter Maintenance, and More!

971-377-9950
www.geekroofingpdx.com

Blank space for advertisement.

WORKFORCE
Employee Leasing and
Temporary Employee Services

Always Accepting Applications

Workforceor.com
markandlisa@workforceor.com
Phone: 503-842-7831 Fax 503-842-5212

**ALBRIGHT
KITTELL PC**
- ATTORNEYS AT LAW -

Wills * Trusts * Probate * Estate Planning
Corporations * Business * Real Estate
Domestic Relations * Guardianships

Lois A. Albright
Christopher M. Kittell

www.albrightkittell.com
2308 3rd St. Tillamook — 503.842.6633

TONY VELTRI
INSURANCE SERVICES

Auto * Home * Business * Farm

Phone: 503.842.4407
Fax: 503.842.4409

1700 4th St., Tillamook, OR 97141

BARBUR
LAW LLC

Estate Planning
to Protect Your Family

1000 N Main Avenue, Tillamook
503-842-2553 | www.barburllaw.com



Blank space for advertisement.

Blank space for advertisement.

Full Color Paint, LLC
Fernando Rojas

P.O. Box..666
Tillamook, OR, 97141
Phone:503-801-0757
fullcolorpaint2480@gmail.com
Interior/Exterior painting, drywall repair,
Pressure Washer.

Bonded-Insured CCB#208834



JENCK FARMS
Hay and Silage Hauling

745 Third Street
Tillamook, OR 97141
503-842-7348



Edward Jones Brett Hurliman, AAMS*

MAKING SENSE OF INVESTING
2015 10TH Street Ste.B
Tillamook, OR 97141
Bus: 503.842.3695 Fax: 888.694.9471
TF 800.858.4216 HM503.842.7017



Waud's
Funeral Home

1414 3rd Street
Tillamook, OR 97141

Michael T. Waud * Louisa Waud
Thomas A. Waud * Betty Waud 503-842-7557



Blank space for advertisement.

Blank space for advertisement.



¡Bienvenidos a la Iglesia Sagrado Corazón y San José, Misión!

Somos una comunidad de creyentes centrados en la Eucaristía,
la Palabra de Dios y la tradición católica. Juntos damos
testimonio de nuestra fe a través del Sacramentos, buenas
obras de servicio y oración.



**IGLESIA SAGRADO CORAZON - Tillamook &
SAN JOSE, IGLESIA MISION - Cloverdale**

24 de Agosto, 2025
XXI Domingo de Tiempo Ordinario



IGLESIA SAGRADO CORAZON:
2411 5th St. / Correspondencia 2410 5th St.
Tillamook, OR 97141
Teléfono: 503-842-6647
Fax: 503-842-3897

Correo electrónico:
sacredheart2411@gmail.com
Sitio Web: sacredheartchurchtillamook.org
Gústanos y compártenos en Facebook

Horas de Oficina:
Martes - Jueves, 10 am - 2 pm
Cerrado los Lunes y Viernes

Misa Diaria:
Martes 5:00 pm
Miércoles - Viernes 9:30 am
Ve a la sección de Actividades semanales
Para cambios de horario



San José, Parroquia Misión
34560 Parkway Dr
PO Box 9
Cloverdale, OR 97112
503-842-6647
Jueves - 11:00 am
Viernes - 11:00 am
Domingo 10:30 am
Confesiones: llame a la oficina
Para una cita

Adoración Eucarístico:
Adoración Perpetua En la Capilla

MISA SABADO Y DOMINGO:
Misa del Primer Sábado: 10:30 am
Sábado Vigilia: 5:00 pm
Domingo Misa - English: 8:30 am
Domingo Misa - Español 12:30 pm
Rosario: Antes de cada Misa

CONFECION; sábado 3:30-4:30
Y por cita

PERSONAL DE LA PARROQUIA
Padre Angelo Te - Pastor 503-842-6647 jte@archdpdx.org
Emergencia # (peligro de muerte) 503-812-1035
Anna Orta - 503-842-6647 - sacredheart2411@gmail.com
Ronda Groshong Bus. Manager- 503-842-6647-rgroshong@archdpdx.org
Diana Benito - Formación de Fe/Ministerio Hispano 503-842-664
hispaniccoordinator2021@gmail.com

COORDINADORES DE MINISTERIOS DE LA IGLESIA 503-842-6647
Kathy Ellis - Coordinadora de Música
Steve Persichetti/Andrés Sánchez - Grupo de Hombres
Stephanie Rangel/Diana Benito - Grupo de Mujeres

HORARIO DE ACTIVIDADES SEMANALES

Lunes, 25 de Agosto (La oficina esta cerrada)

Martes, 26 de Agosto

4:30 pm Rosario
5:00 pm Misa
5:30 pm Junta del Ministerio de Hombres y Mujeres (español)

Miércoles, 27 de Agosto

9:00 am Rosario
9:30 am Misa
6:00 pm Orientación del el Catecismo

Jueves, 28 Agosto

9:00 am Rosario
9:30 am Misa

Viernes, 29 de Agosto

9:00 am Rosario
9:30 am Misa

Sábado, 30 de Agosto

3:30 pm Confesiones
4:30 pm Rosario
5:00 pm Misa Vigilia

Domingo, 31 de Agosto

8:00 am Rosario (Ingles)
8:30 am Misa (Ingles)
12:00 pm Rosario (Español)
12:30 pm Misa (Español)



INTENCION DE LA MISA SAN JOSE EN CLOVERDALE



Jueves, 28, de Agosto

11:00 am Misa
† - Placido & Paula Modesto

Viernes 29 de Agosto

11:00 am Misa
† - Clemente & Alfonso Flores

Domingo, 31 de Agosto

10:00 am Rosario
10:30 am Misa
† - Placido & Paula Modesto



CODIGO QR PARA DONACIONES
EN LINEA

Este es el código QR de la Iglesia Sagrado Corazón para sus donaciones en línea. Puede empezar a usarlo si usted desea.
¡Gracias por tu generosidad!

Intenciones de Misas



Martes, 26 de Agosto

† - Isabel Gomez

Miércoles, 27 de Agosto

† - Jackie Kottre

Jueves, 28 de Agosto

T - Fr. Joseph Sebasty

Viernes, 29 de Agosto

† - Candido Alejandres & Gustavo Oseguera

Sábado, 30 de Agosto

5:00 pm - Feligrés de la Parroquia

Domingo, 31 de Agosto

8:30 am † - Lowell Baertlein
12:30 pm T - Elizabeth Gaspar



Loyola Press,
Conexión Familiar



Las familias aprovechan ciertos días del año para celebrar a sus familiares y asegurarse de que sepan que no se les da por sentado. Como familia, recuerden todos los días en que alguien de la familia fue celebrado el año pasado: cumpleaños, Día de la Madre, Día del Padre, aniversarios, graduaciones, etc. A continuación, inviten a cada persona a recordar qué regalos recibieron en ese/los día/s en que fue celebrado.

Enfaticen que estos días tienen como objetivo expresar aprecio de una manera especial, pero no reemplazar el aprecio que siempre debemos mostrar. Señalen cómo, a veces, las familias pueden dar por sentado a sus compañeros. Expliquen que, en el Evangelio de este domingo, Jesús cuenta una historia sobre algunas personas que dieron algo por sentado y pagaron un precio. Lean en voz alta Lucas 13:22-30. Expliquen que, en esta historia, algunas personas daban por sentado que podían entrar a la casa cuando quisieran, pero el amo cerró la puerta con llave y no los dejaba entrar después del horario de oficina. Señale que Jesús estaba advirtiendo a sus oyentes que no dieran por sentado que tendrían vida eterna en el cielo ni que dieran por sentado esta invitación.

Como familia, comprométanse a mostrarse aprecio mutuo en los próximos días, esforzándose por no dar por sentado ninguna de las muchas cosas que los miembros de la familia hacen en su rol de padres e hijos.

<https://www.loyolapress.com/catholic-resources/>



Ministerio de Liturgia

Sábado 30 de Agosto

5:0 p.m.
Lector: Joan Yost
EM: Tami Leith
Sacristán: Christine W Teigen
Monaguillos: James, John, Seth, Alex

Domingo 31 de Agosto

8:30 p.m.
Lector: Lisa Anderson
EM: Suzanne Weber & Terri Von Heeder
Sacristán: Stephanie Rangel
Monaguillo: Familia Maahs

Domingo 31 de Agosto

12:30 p.m.
Lector: Omar Hernandez
EM: Andres Sanchez & Maria Diaz
Rosario: Dolores Sanchez
Sacristán: Enrique Orozco
Monaguillo: Brian, Paola Gael
Ujier: Isidro, Julian, Herminia, Maria H.

Oración del Papa Francisco para el Año del Jubileo

Padre que estás en el cielo,
la fe que nos has donado en
tu Hijo Jesucristo, nuestro hermano,
y la llama de *caridad*
infundida en nuestros corazones por el Espíritu Santo,
despierten en nosotros la bienaventurada *esperanza*
en la venida de tu Reino.

Tu gracia nos transforme
en dedicados cultivadores de las semillas del Evangelio
que fermenten la humanidad y el cosmos,
en espera confiada
de los cielos nuevos y de la tierra nueva,
cuando vencidas las fuerzas del mal,
se manifestará para siempre tu gloria.

La gracia del Jubileo
reavive en nosotros, *Peregrinos de Esperanza*,
el anhelo de los bienes celestiales
y derrame en el mundo entero
la alegría y la paz
de nuestro Redentor.
A ti, Dios bendito eternamente,
sea la alabanza y la gloria por los siglos.
Amén.



S = Salud A = Alma

S - Jeanette Werner	A - Tom Leith
S - Frances Madachy	A - Fib Johnston
S - Luis Silveira	A - Jo Wehinger
S - D J Maher	A - Linda Rodriguez
S - Andrea Jenck	A - Trinidad Martinez
S - Estrella Te	A - Jim Hurliman
S - Kerma Lamkin	A - Bob Willhite
S - John Bender	A - Sue Hurliman
S - Dotty Geller	A - Heidi Rutar
S - Donna Molendyke	A - Jackie Kottre
S - Westin Bennett	A - Dora Leyva
S - Ed Rieger	
S - Hank Gollon	
S - Marcos Orta	

Favor de orar también por los miembros de nuestra Parroquia, por las Almas del Purgatorio y los pecadores del mundo. **Los nombres en el libro de intenciones serán presentados durante la Misa diaria.**

Lecturas del día

Lunes 25 de Agosto

1ª Lectura 1 Tesalonicenses 1:1-5,8-10
Salmo: 149:1-6,9
Evangelio Mateo 23:13-22

Martes 26 de Agosto

1ª Lectura 1 Tesalonicenses 2:1-8
Salmo 138:1-6
Evangelio Mateo 23:23-26

Miércoles 27 de Agosto

1ª Lectura 1 Tesalonicenses 2:9-13
Salmo 138:7-12
Evangelio Mateo 23:27-32

Jueves 28 de Agosto

1ª Lectura: 1 Tesalonicenses 3:7-13
Salmo 89:30,4,12-14,17
Evangelio Mateo 24:42-51

Viernes 29 de Agosto

1ª Lectura 1 Tesalonicenses 4:1-8
Salmo 96:1-2,5-6,10-12
Evangelio Marcos 6:17-29

Sábado 30 de Agosto

1ª Lectura 1 Tesalonicenses 4:9-11
Salmo 97:1,7-9
Evangelio Mateo 25:14-30

Domingo 31 de Agosto

1ª Lectura Sirácide 3:19-21,30-31
Salmo 67:4-7,10-11
2ª Lectura Hebreos 12:18-19,22-24
Evangelio Lucas 14:1,7-14

Anuncios Favor de leerlos



Café y Donas después de la Misa dominical de las 8:30 am.

El domingo 31 de Agosto, el grupo de las Hijas Católicas, te servirán café y donas después de la misa de las 8:30 am en el salón parroquial. Ven y acompáñanos a una taza de café, donas y una buena conversación.



Ministerio para personas confinadas en casa

¿Hay algún ser querido en casa a quien le gustaría recibir la Sagrada Comunión?

Nuestra parroquia tiene la bendición de contar con feligreses que sirven como Ministros Extraordinarios de la Comunión (EMC) para los feligreses que están confinados en sus hogares. Lo más apropiado es llevar la Comunión a los enfermos y/o confinados en sus hogares después de la Misa, pero se pueden hacer otros horarios según la disponibilidad. Este ministerio, una obra corporal de misericordia (visitar a los enfermos) les recuerda a quienes están confinados en sus hogares que son una parte importante de nuestra comunidad de fe. ¿Conoces a un feligrés de la Iglesia del Sagrado Corazón que esté confinado en su hogar? Comparte este anuncio del boletín con otros feligreses que conozcas e invítalos a que nos llamen. Llama a la Oficina Parroquial al (503) 842-6647 para hacer los arreglos.

¡Para tu Información!

En el Vicariato de la costa norte, solo hay 4 Iglesias Católicas. St. Mary Star of the Sea en Astoria, Our Lady of Victory en Seaside, St. Mary by the Sea en Rockaway y Sacred Heart en Tillamook. Que no te engañen con usar a la Virgen de Guadalupe o al ver que toman la hostia. Aunque para ti parezcan, NO SON CATOLICAS!

Clase de preparación para el bautizo.

Las clases se ofrecen cada segundo sábado del mes. Si deseas tomar la clase, debes registrarte una semana antes de la clase. Si no hay interés, no hay clase.

RUMMAGE

Hijas Católicas



La venta de artículos usados de las Hijas Católicas será el 3 y 4 de octubre. Estaremos colectando donaciones desde el lunes 29 de septiembre al miércoles 1 de octubre de las 9 am a las 5 pm en el salón parroquial. Agradecemos tu apoyo y donaciones. Por favor, no queremos ropa, zapatos, maquinas de ejercicios, televisiones, cunas ni asientos de bebe o electrónicos.



Formación de Fe

Ya comenzaron las inscripciones para la Formación en la Fe. Encontrará los formularios de inscripción en el vestíbulo de la iglesia. **El último día para inscribirse es el 27 de agosto.** Las clases comienzan el 24 de septiembre a las 6 p. m. Habrá Primera Comunión (2.º a 6.º grado) y Confirmación (7.º a 12.º grado). También tendremos RICA u OCIA para adultos, Bautismo, Primera Comunión y Confirmación. Todos comenzarán en la misma fecha y a la misma hora. La Noche de **Orientación será el 27 de agosto a las 6 p. m.** en el Salón Parroquial.



Grupos del Ministerio Hijos de José e Hijas de María

Los grupos en español del Ministerio Hijos de José e Hijas de María se reunirán el martes 26 de agosto en la sala de conferencias después de la misa de las 5:00pm.

Reflexión de las Lecturas de Hoy
XX Domingo de Tiempo Ordinario
DOMINGO, 17 de Agosto, 2025

La Puerta del Cielo

Quizás recuerden la parábola que Jesús contó hace dos semanas. Un hombre tocaba a la puerta de un amigo a medianoche, pidiendo pan prestado. El amigo le gritó: «No me molesten; la puerta ya está cerrada y mis hijos y yo ya estamos acostados. No puedo levantarme a darles nada».

Jesús responde: «Les digo que si no se levanta a darles el pan por su amistad, se levantará a darle lo que necesite por su insistencia. Les digo: Pidan y recibirán; busquen y encontrarán; llamen y se les abrirá la puerta».

¿No se siente bien saber que la oración constante abrirá la puerta?

Bueno, retengan esa sensación un momento y observen el Evangelio de este domingo. Aquí nuevamente alguien llama a la puerta a altas horas de la noche. Pero no reciben nada. El dueño de la casa dice: «No sé de dónde son». El que llama responde: «Pero comimos y bebimos en tu compañía y enseñaste en nuestras calles».

Fíjate bien en esas palabras: es evidente que quienes preguntan deben ser simples conocidos, si acaso. Algo así como: ¡Nos gustó lo que hiciste y ahora queremos más!

El maestro dice: «No sé de dónde son. ¡Apártense de mí, todos los malhechores!».

¡Ay! ¿Qué tal eso de «pidan y recibirán»?

Como para restregárselo, Jesús dice: «Habrán llanto y rechinar de dientes cuando vean a los salvos —Abraham, Isaac, Jacob y todos los profetas— mirando desde el cielo mientras los expulsan».*

¿Qué está pasando? ¿Acaso Jesús está de mal humor? Sabemos que se dirige a Jerusalén mientras cuenta esta parábola, caminando directo hacia la crucifixión, así que tal vez solo está ansioso.

Sin embargo, observen que, en la parábola de la semana pasada, aunque el dueño abre la puerta solo para calmar el ruido, la interrupción la causó un amigo —aunque grosero— que no paraba de pedirle lo que necesitaba. Esa parábola nos decía que siguiéramos pidiéndole a Dios, nuestro amigo, lo que necesitamos, aunque esté un poco gruñón.

Pero, en la parábola de este domingo, las personas de afuera obviamente no son amigos y, de hecho, no tienen ninguna relación con el dueño de la casa. Esta parábola afirma que solo lo conocían por las fiestas y por la calle. Lo oyeron predicar, pero no hicieron nada. No fueron a su casa a una hora razonable para entablar una amistad.

Ningún toque a medianoche lo compensará.

¿Cuál es nuestra lección? Que Dios mantiene la puerta abierta mucho más allá de lo que cualquiera esperaría, hasta el final. Pero si estamos demasiado ocupados en fiestas y bailes, al final no hay nada que él pueda hacer. Tiene que aceptar nuestra decisión de quedarnos afuera.

¿El mensaje? Conoce a Dios ahora. No esperes hasta que, al final de tu vida, te encuentres a las puertas del cielo y no tengas nada que mostrar.

<https://liturgy.slu.edu> [The Sunday Web Site at Saint Louis University](#)